



THE ONLY GLOBAL ASSOCIATION OF YOUNG LAWYERS



April 18-21, 2007 | **VERBIER**
18-21 avril 2007

RELOCATION OF
HIGH NET WORTH
INDIVIDUALS

LA DÉLOCALISATION
PHYSIQUE DES GRANDES
FORTUNES



With the support of/
Avec le soutien de:



PESTALOZZI LACHENAL PATRY
ATTORNI DI LEGGE



ASSOCIATION INTERNATIONALE DES JEUNES AVOCATS - INTERNATIONAL ASSOCIATION OF YOUNG LAWYERS



The Scientific Programme

Are you a the-grass-is-always-greener kind of a person? Perhaps you advise or you are a HNWI (high net worth individual) who is contemplating the opportunity to relocate under sunnier skies or who has actually made the move to change his residence to Monaco, Switzerland, Italy, Belgium, the UK or Luxembourg.

Time has come to test your knowledge of the tax and legal consequences of a change of tax residence in the presence of experts from more than ten countries, including the above but also France, the Netherlands, Sweden, Finland and Germany.

Find out how easy (or complicated) it is to leave your home country for a new destination, what are the advantages and the risks involved or simply share your experience with others on this topic more than ever of current interest.

The Private Clients Commission, the Tax Law Commission and the Banking & Finance Commission have joined forces to offer you an exciting scientific programme in one of Switzerland's prime relocation spots, the renowned ski resort of Verbier. The programme will cover matrimonial and successoral law issues, taxation aspects, residency permits and acquisition of real estate, among others.

The seminar will accept registrations from non lawyers as well, including HNWI or family members.



The Location

Feast your eyes in Verbier! A 1.45 hour car drive from Geneva and a 3 hours car drive from Zurich, a broad, sun-drenched plateau facing south west spreads in front of you. In the distance you can see the eternal snows glinting on the slopes of the Combins and Mont-Blanc massifs.

In addition to its choice location at 1,500 metres, Verbier draws its special charm from the chalet-style buildings that give it the genuineness of a large alpine village nestled harmoniously in its natural setting. Here you will find everything vital to host a successful seminar and to guarantee your well-being: modern infrastructure, all types of shops and businesses, a wide range of restaurants and a rich night life to while away the hours...

Because of the high altitude, snow cover in the Four Valley area to which Verbier is the gateway is excellent through late April. The Four Valley area comprises over 410 kilometres of ski runs and 89 state-of-the art lifts, all covered by a single ski pass. This almost unlimited mountain playground has slopes to suit every level of ability. From the summit of the Mont-Fort glacier, 3,000 metres above sea level, there is a breathtaking view which takes in all the principal Alpine peaks. As an alternative to skiing (or après-skiing), adults and children alike can enjoy other activities, e.g. introduce themselves to the contrasting scenery wandering on well laid out footpaths, or simply admire the view from a sun-drenched terrace.

The Organizing Committee will have the pleasure to welcome you in partnership with UBS for a private dinner cocktail prepared by a one star Michelin chef at the acclaimed Fondation Pierre Gianadda on the occasion of the "Picasso and the Circus" exhibition. Of course we will not let you go home without experiencing a true alpine dinner on top of the slopes with a traditional cheese raclette and fondue.

The seminar will be held at Le Hameau – Conference Center. It is a charming facility which houses a modern, efficient infrastructure. On the seminar days, we will have coffee breaks at Le Hameau and – with wheather permitting – enjoy our lunches on their beautiful terrace.

Introduction



Le Programme scientifique

Etes-vous de ceux qui pensent que l'herbe est toujours plus verte ailleurs? Peut-être conseillez-vous (ou êtes-vous) un particulier à la tête d'un patrimoine suffisamment important pour s'interroger sur l'opportunité de se délocaliser sous des cieux plus cléments. Ou peut-être votre client a (ou vous-même avez) déjà franchi le pas et changé de résidence pour s'installer à Monaco, en Suisse, en Belgique, au Luxembourg, en Italie ou en Grande-Bretagne.

L'heure est venue de tester votre connaissance des conséquences légales et fiscales d'un changement de résidence en présence d'experts venant de plus de dix pays, dont ceux précédemment cités, mais également de France, de Suède, de Finlande, des Pays-Bas et d'Allemagne.

Découvrez s'il est si simple de quitter son pays de résidence pour un autre, quels sont les avantages et les inconvénients d'une délocalisation ou venez simplement partager vos expériences sur ce sujet plus que jamais d'actualité.

La Commission Clientèle Privée, la Commission Droit Fiscal et la Commission Droit Bancaire & Financier ont joint leurs efforts afin de vous proposer un programme scientifique stimulant dans l'une des principales destinations de délocalisation en Suisse, la célèbre station de ski de Verbier. Le programme couvrira entre autres les conséquences d'une délocalisation sur le plan matrimonial et successoral, les aspects fiscaux, la question du permis de résidence et l'acquisition d'un bien immobilier.

Les inscriptions sont ouvertes également aux non avocats, notamment aux particuliers (délocalisés ou envisageant de le devenir).

La Situation

Respirez à Verbier! A 1.45 heure de Genève et 3 heures de Zurich (en voiture), un plateau orienté sud-ouest, bénéficiant d'un ensoleillement exceptionnel s'offre à vous. Votre regard contemple au loin les neiges éternelles des massifs des Combins et du Mont-Blanc.

Le charme particulier de Verbier réside, outre son site privilégié à 1'500 m d'altitude, dans ses constructions de style chalet qui confèrent à la station le caractère authentique d'un village alpin en parfaite harmonie avec l'environnement naturel. Indispensables au succès de notre séminaire et à votre bien-être, des infrastructures modernes, de nombreux commerces et boutiques, ainsi qu'une diversité de restaurants agrémenteront votre séjour. Et quantité d'adresses pour prolonger la soirée...

De par son altitude élevée, le domaine skiable des 4 Vallées (dont Verbier est une porte d'accès principale) bénéficie d'excellentes conditions d'enneigement jusqu'à fin avril. Le domaine skiable des 4 Vallées inclut plus de 410 kilomètres de pistes et 89 installations de remontées mécaniques performantes dans un seul forfait. Ce domaine skiable quasiment sans limite offre à tout amateur de sports de glisse des pentes à la hauteur de ses capacités. Le point culminant au sommet du glacier du Mont-Fort, à 3'300 m d'altitude, s'ouvre sur un panorama alpin à couper le souffle qui offre à votre regard tous les principaux sommets des Alpes. D'autres facettes peuvent constituer une alternative pour ravir petits et grands; par exemple, les sentiers de randonnées pédestres aménagés permettront de découvrir des paysages contrastés et les terrasses ensoleillées des environs avec les plus magnifiques panoramas. Le Comité d'Organisation du séminaire aura le plaisir de vous accueillir en partenariat avec UBS à un cocktail dînatoire préparé par un chef couronné d'une étoile Michelin à la Fondation Pierre Gianadda à l'occasion de l'exposition "Picasso et le Cirque". Bien entendu, vous ne repartirez pas non plus sans avoir expérimenté un véritable dîner alpin au sommet des pistes avec fondue au fromage et raclette à la clef.

Le séminaire aura lieu au Hameau – Centre de Conférences. Ce site au cachet unique abrite des infrastructures modernes et performantes. Pendant la durée du séminaire, nous prendrons nos pauses-café au Hameau et – s'il fait beau temps – savourerons le déjeuner sur leur magnifique terrasse.

Images provided by the community of Verbier / Photos mises à disposition par la commune de Verbier

Image rights by / Droit d'images:

*page 1: Verbier vue de Savoleyres - François Perraudin
Bouquetin - Alain Bouvet*

*page 2-3: Descente à ski sur la station de Verbier - François Perraudin
Terrasse de la cabane Mont-Fort - François Perraudin
Escalade à la Pierre à Voi - François Perraudin*

page 4-5: Poudreuse aux Gentianes / Rider : André Summer - Yves Garneau

page 6: Putting - Mark Shapiro

page 7: Marmotte - François Perraudin

page 8: Descente aux flambeaux - Mark Shapiro

Programme

Tuesday, April 17, 2007

- 16.00 - Registration at Hotel Bristol
- 18.00
- 20.00 Informal get together dinner at "La Channe Valaisanne" (optional)

Wednesday, April 18, 2007

- 8.30 Registration at Le Hameau
- 9.00 **Welcome and Opening Remarks**
Philippe Szokolóczy-Syllaba, My Global Advisor Wealth Management, Geneva, Switzerland
Anita Schläpfer, Pestalozzi Lachenal Patry, Zurich, Switzerland (President of the Banking & Finance Commission, Chairman for the day)
Pär Remnelid, Advokatfirman Vinge KB, Malmö, Sweden (First Vice-President of AIJA)
- 9.15 **Should I leave Germany?**
RA Martin Kraus, Taylor Wessing, Munich, Germany
RA Michael Staudenmayer, FAStR, Stirm, Staudenmayer & Kollegen, Fellbach, Germany
- 10.00 **Should I leave The Netherlands?**
Michiel Groenland, Van Mens & Wisselink, Utrecht, The Netherlands (President of the Tax Law Commission)
Anneke M. Vrenegoor, Notariaat Heering/Van Doorne, Amsterdam, The Netherlands
- 10.45 Coffee break
- 11.00 **Relocating to Monaco / Italy / Luxembourg (panel discussion)**
Lorenzo Corsini, Studio Capaccioli, Florence, Italy
Andrea Caraceni, CFO SIM SpA, Milan, Italy
Gerdy Roose, Banque de Luxembourg, Luxembourg
Serge Krancenblum, SSG S.A., Luxembourg
Stéphane Garino, Bettina Dotta, GLD Experts, Monaco
Alexandre Bardot, UBS Wealth Planning France, Monaco
- 12.30 Lunch at Le Hameau
- 14.00 - **Relocating to Belgium**
- 16.00
- 14.00 **Residency permits / practical considerations / real estate**
Dirk Nuyts, Fragomen Belgium, Brussels, Belgium
- 14.30 **Taxation aspects**
Gerd D. Goyvaerts, Tiberghien Advocaten, Brussels, Belgium (Vice President of the Tax Law Commission)
- 15.00 **Matrimonial law / succession law**
Nathalie Labeeuw, Tiberghien Advocaten, Brussels, Belgium
- 15.30 **Double taxation treaties (panel discussion)**
Speakers of the day & Carine Roquies Quilici, UBS Wealth Planning France
- 17.30 Departure to Martigny
- 18.00 Private viewing of "Picasso and the Circus" exhibition at the Fondation Pierre Gianadda followed by a cocktail at the automobile museum and dinner prepared by a one star Michelin chef (the evening is organized in partnership with UBS)

Thursday, April 19, 2007

- 9.00 **Relocating to Switzerland**
Opening remarks
Philippe Szokolóczy-Syllaba, My Global Advisor Wealth Management, Geneva, Switzerland (Chairman for the day)
- 9.15 **Residency permits / acquisition of real estate**
Philippe Pulfer, Froriep Renggli, Geneva, Switzerland

- 9.45 **Lump sum taxation: comparing Geneva, Vaud and Valais**
Philippe Kenel, docteur en droit, attorney, partner at Python Schifferli Peter, general secretary of the Association de Suisse romande des résidents étrangers imposés selon la dépense (ASREID)
- 10.15 **Matrimonial law / succession law / trusts**
Jean-Charles Roguet and Serge Calame, Pestalozzi Lachenal Patry, Geneva, Switzerland
- 10.45 Coffee break
- 11.00 **Relocating to Switzerland: a personal testimony**
Mr. Joseph Despature, ex-President of Damart-Somfy Group, origin North of France, 7th generation, now Swiss resident
- 11.30 **The do's and don'ts to avoid pitfalls when relocating (panel discussion)**
Speakers of the morning
Tobias Wehrli, UBS Wealth Planning Switzerland
- 12.30 Lunch at Le Hameau
- 17.00 - Cocktail "Chez Dany" (directly from the ski slopes or by foot from the village or by skidoo for the lazy)
- 19.00 Fondue/raclette Dinner "Chez Dany" offered by Me Philippe Kenel followed by a sledge race down to Verbier village

Friday, April 20, 2007

- 9.00 **Opening Remarks**
Agnès Proton, Cabinet Proton, Cannes, France (President of the Private Clients Commission, Chairman for the day)
- 9.15 **Should I leave Scandinavia?**
Pakka Talari, Krogerus Attorneys Ltd., Helsinki, Finland
David Kleist, Advokatfirman Vinge KB, Göteborg, Sweden
- 10.00 **Should I leave France?**
Jérôme Barré, Partner, Franklin Société d'Avocats, Paris, France
Marie-Dominique Flouzat-Auba, Paris, France
- 10.45 Coffee break
- 11.00 - **Relocating to the U.K.**
- 12.30
- 11.00 **Residency vs. domicile**
Ryan Myint, Taylor Wessing, London, UK
- 11.30 **Taxation aspects**
Madeleine Loughrey-Grant, Farrer & Co, London, UK
Justine Markovitz, Withers LLP, Geneva, Switzerland
- 12.00 **Matrimonial law / succession law**
Eliza Hebditch, Farrer & Co, London, UK
James Copson, Withers LLP, London, UK
- 12.30 Lunch at Le Hameau
- 18.30 Cocktail at Le Hameau offered by the Commune de Verbier with a speech from Mr Christophe Dumoulin, President of the Commune de Verbier
- 20.00 Dinner at "Le Vieux Verbier", meat specialty, "La Potence"

Saturday, April 21, 2007

- Free day / skiing with lunch at "La Cabane Mont-Fort"
- 20.00 Optional dinner at "Le Chalet d'Adrien"

Programme

Mardi 17 avril 2007

- 16.00 - Enregistrement à l'hôtel Bristol
18.00
20.00 Dîner informel à "La Channe Valaisanne" (facultatif)

Mercredi 18 avril 2007

- 8.30 Enregistrement au Hameau
9.00 **Mots de bienvenue et d'ouverture**
Philippe Szokolóczy-Syllaba, My Global Advisor Wealth Management, Genève, Suisse
Anita Schläpfer, Pestalozzi Lachenal Patry, Zürich, Suisse (Présidente de la Commission Droit Bancaire & Financier, Présidente de séance)
Pär Remnelid, Advokatfirman Vinge KB, Malmö, Suède (Premier Vice-Président de l'AIJA)
9.15 **Quitter l'Allemagne: pour ou contre?**
RA Martin Kraus, Taylor Wessing, Munich, Allemagne
RA Michael Staudenmayer, FAStr, Stirm, Staudenmayer & Kollegen, Fellbach, Allemagne
10.00 **Quitter les Pays-Bas: pour ou contre?**
Michiel Groenland, Van Mens & Wisselink, Utrecht, Pays-Bas (Président de la Commission Droit Fiscal)
Anneke M. Vrenegoor, Notariaat Heering /Van Doorne, Amsterdam, Pays-Bas
10.45 Pause-café
11.00 **Délocalisation à Monaco, en Italie, ou au Luxembourg (table ronde)**
Lorenzo Corsini, Studio Capaccioli, Florence, Italie
Andrea Caraceni, CFO SIM SpA, Milan, Italie
Gerdy Roose, Banque de Luxembourg, Luxembourg
Serge Krancenblum, SSG S.A., Luxembourg
Stéphane Garino, Bettina Dotta, GLD Experts, Monaco
Alexandre Bardot, UBS Wealth Planning France, Monaco
12.30 Déjeuner au Hameau
14.00 - **Délocalisation en Belgique**
16.00
14.00 **Permis de résidence / considérations pratiques / biens immobiliers**
Dirk Nuyts, Fragomen Belgium, Bruxelles, Belgique
14.30 **Aspects fiscaux**
Gerd D. Goyvaerts, Tiberghien Advocaten, Bruxelles, Belgique (Vice-Président de la Commission Droit Fiscal)
15.00 **Droit matrimonial et successoral**
Nathalie Labeeuw, Tiberghien Advocaten, Bruxelles, Belgique
15.30 **Conventions de non-double imposition (table ronde)**
Orateurs du jour & Carine Roquies Quilici, UBS Wealth Planning France
17.30 Départ à Martigny
18.00 Visite privée de l'exposition "Picasso et le Cirque" à la Fondation Pierre Gianadda, cocktail au Musée de l'Automobile et dîner préparé par un chef couronné d'une étoile Michelin (soirée organisée en partenariat avec UBS)

Jeudi 19 avril 2007

- 9.00 **Délocalisation en Suisse**
Ouverture
Philippe Szokolóczy-Syllaba, My Global Advisor Wealth Management, Genève, Suisse (Président de séance)
9.15 **Permis de résidence / acquisition d'un bien immobilier**
Philippe Pulfer, Froriep Renggli, Genève, Suisse

- 9.45 **Le forfait fiscal: comparaison entre Genève, Vaud et Valais**
Philippe Kenel, docteur en droit, avocat, associé au sein du cabinet Python Schifferli Peter, secrétaire général de l'Association de Suisse romande des résidents étrangers imposés selon la dépense (ASREID)
10.15 **Droit matrimonial et successoral / trusts**
Jean-Charles Roguet et Serge Calame, Pestalozzi Lachenal Patry, Genève, Suisse
10.45 Pause-café
11.00 **Délocalisation en Suisse: un témoignage personnel**
Joseph Despature, ex-Président du Groupe Damart-Somfi, originaire du Nord de la France, 7ème génération, maintenant résident suisse
11.30 **Les "do's and don'ts": atténuer les risques liés à une délocalisation (table ronde)**
Orateurs du matin
Tobias Wehrli, UBS Wealth Planning Suisse
12.30 Déjeuner au Hameau
17.00 Cocktail "Chez Dany" (directement des pistes ou à pied du village ou par skidoo pour les paresseux)
19.00 Fondue/raclette "Chez Dany" offerte par Me Philippe Kenel. Descente en luges à Verbier après le dîner

Vendredi 20 avril 2007

- 9.00 **Ouverture**
Agnès Proton, Cabinet Proton, Cannes, France (Présidente de la Commission Clientèle Privée, Présidente de séance)
9.15 **Quitter la Scandinavie: pour ou contre?**
Pakka Talari, Krogerus Attorneys Ltd., Helsinki, Finlande
David Kleist, Advokatfirman Vinge KB, Göteborg, Suède
10.00 **Quitter la France: pour ou contre?**
Jérôme Barré, Associé, Franklin Société d'Avocats, Paris, France
Marie-Dominique Flouzat-Auba, Paris, France
10.45 Pause-café
11.00 - **Délocalisation en Grande-Bretagne**
12.30
11.00 **Résidence contre domicile**
Ryan Myint, Taylor Wessing, Londres, Grande-Bretagne
11.30 **Aspects fiscaux**
Madeleine Loughrey-Grant, Farrer & Co, Londres, Grande-Bretagne
Justine Markovitz, Withers LLP, Genève, Suisse
12.00 **Droit matrimonial et successoral**
Eliza Hebditch, Farrer & Co, Londres, Grande-Bretagne
James Copson, Withers LLP, Londres, Grande-Bretagne
12.30 Déjeuner au Hameau
18.30 Cocktail au Hameau offert par la Commune de Verbier avec une allocution de M. Christophe Dumoulin, Président de la Commune de Verbier
20.00 Dîner au "Vieux Verbier", spécialité valaisanne: La Potence

Samedi 21 avril 2007

- Jour libre / ski avec déjeuner à "La Cabane Mont-Fort"
20.00 Dîner au "Chalet d'Adrien" (facultatif)

Administration

Venue of the Seminar

Le Hameau - CONFERENCE CENTER
CH-1936 Verbier
Tel. +41 27 771 75 60 / Fax +41 27 774 52 50

Language - Number of participants - Cancellation

The Seminar will be held in English without simultaneous translation. The number of participants is limited. Registration is made on a first-come first-served basis. The organizers reserve the right to cancel or modify the seminar. In case of a cancellation by a participant, no money can be refunded. A participant who cannot attend may send a substitute participant.

Payment

By credit card or by bank transfer in EUR (no cheques) without costs to the payee to account: bank account number 243-FS124542.0 - GO-232.343.0
IBAN CH69 0024 3243 FS12 4542 0 -BIC UBSWCHZH80A
UBS SA, Place Saint-François 16, CH-1002 Lausanne - Ref : AIJA Verbier

Registration Fees	<= 01-03-2007	> 01-03-2007
Speakers	350 EUR	350 EUR
AIJA Members < 35	350 EUR	475 EUR
AIJA Members ≥ 35	400 EUR	475 EUR
Non-Member	475 EUR	550 EUR
Accompanying person	150 EUR	225 EUR
A la carte (available for family members only*)		
Wednesday	210 EUR	250 EUR
Thursday	165 EUR	200 EUR
Friday	165 EUR	200 EUR
Full seminar	475 EUR	550 EUR

The registration fee includes attendance at the seminar, documentation, coffee breaks, lunches and dinners on Wednesday, Thursday and Friday (for family members on the relevant days only). The accompanying persons' fee includes dinners on Wednesday, Thursday and Friday.

* a High Net Worth Individual or a member of his family who has relocated or is contemplating the possibility to relocate
Registration will only be effective after receipt of payment.

Optional

Dinner Tuesday	25 EUR
Full seminar	60 EUR

The Organizing Committee has negotiated special conditions for ski passes. For organizing purposes, participants are asked to indicate on their registration form whether or not they and/or their accompanying persons intend to ski. Ski equipment rentals will be offered at "Ski Service" with 20% discount for participants.

Accommodation is not included in the registration fee. A limited number of rooms have been reserved at special conditions at the following hotels. Participants should make their reservations directly with the hotels mentioning "AIJA".

Hotel 4 Vallées (****)

Rue de Médran 20 - CH-1936 Verbier
Tel.: +41 27 775 33 44 / Fax: +41 27 775 33 45
les4vallees@verbier.ch

16 Dlx rooms: CHF 240 (single occupancy)/CHF 170 (double occupancy) p.p.
14 Strd rooms: CHF 190 (single occupancy)/CHF 145 (double occupancy) p.p.
Rates include breakfast and VAT.

Hotel Bristol (***)

Route des Creux - CH-1936 Verbier
Tel.: +41 27 771 65 77 / Fax: +41 27 771 51 50
www.bristol-verbier.ch

5 Suites: CHF 250 (single occupancy)/CHF 170 (double occupancy) p.p.
26 Strd rooms: CHF 150 (single occupancy)/ CHF 115 (double occupancy) p.p.
Rates include breakfast and VAT.

King's Parc Hotel (****)

CH-1936 Verbier
Tel.: +41(0)27 775 20 10 / Fax: +41 (0)27 775 2034
info@kingsverbier.ch
2 Suites: CHF 365 (south side, 1 room with 2 beds, small living room, bathroom and balcony) per suite
6 Junior Suites: CHF 330 (north side, 1 room with 2 beds, small living room, bathroom and balcony) per suite
Rates include breakfast and VAT.

Note: Early reservations are strongly recommended; the above hotel rooms will only be held for a limited time. After Christmas hotels may no longer be able to hold up rooms. Additional hotels with which no special arrangement have been made can be found on: www.verbier.ch.

Dress Code: Casual chic for the whole seminar, sports gear for "Chez Dany" and jacket (no tie) on Wednesday evening at the Fondation Pierre Gianadda.

Lieu du séminaire

Le Hameau - CENTRE DE CONFÉRENCES
CH-1936 Verbier
Tel. +41 27 771 75 60 / Fax +41 27 774 52 50

Langue - Nombre de Participants - Annulation

Le séminaire se déroulera en anglais sans traduction simultanée. Le nombre de participants est limité. L'inscription est effectuée par ordre chronologique. Les organisateurs se réservent le droit d'annuler ou de modifier le séminaire. En cas d'annulation par le participant, aucun remboursement n'est prévu. Tout participant empêché pourra se faire remplacer.

Païement

Par carte de crédit ou par virement bancaire en EUR, sans frais pour les organisateurs, au compte suivant: n° de compte 243-FS124542.0 - GO-232.343.0
IBAN CH69 0024 3243 FS12 4542 0 -BIC UBSWCHZH80A
UBS SA, Place Saint-François 16, CH-1002 Lausanne - Ref : AIJA Verbier

Frais d'inscription	<= 01-03-2007	> 01-03-2007
Orateurs	350 EUR	350 EUR
Membre AIJA < 35	350 EUR	475 EUR
Membre AIJA ≥ 35	400 EUR	475 EUR
Non-Membre	475 EUR	550 EUR
Accompagnant	150 EUR	225 EUR
A la carte (option ouverte seulement pour les particuliers*)		
Mercredi	210 EUR	250 EUR
Jeudi	165 EUR	200 EUR
Vendredi	165 EUR	200 EUR
Séminaire complet	475 EUR	550 EUR

Les frais d'inscription comprennent la participation au séminaire, la documentation, les pauses-café, les déjeuners et dîners du mercredi, jeudi et vendredi (pour les particuliers seulement pour les jours concernés). Les frais d'inscription des personnes accompagnantes comprennent les dîners de mercredi, jeudi et vendredi.

*un particulier, ou l'un des membres de sa famille, qui s'est délocalisé ou envisage de le faire
Les inscriptions ne seront effectives qu'après paiement.

Facultatif

Dîner du mardi	25 EUR
Dîner du samedi	60 EUR

Le Comité d'organisation a négocié des conditions préférentielles pour les forfaits de ski. Pour une meilleure organisation, les participants sont priés d'indiquer sur leur bulletin d'inscription si eux-mêmes ou leurs accompagnants ont l'intention de skier. Le magasin "Ski Service" propose la location de matériel de ski avec un rabais de 20% pour les participants.

Hôtel n'est pas compris dans les frais d'inscription. Un nombre limité de chambres a été réservé à des tarifs négociés aux hôtels suivants. Les réservations doivent être faites directement auprès des hôtels avec la mention "AIJA".

L'hôtel 4 Vallées (****)

Rue de Médran 20 - CH-1936 Verbier
Tél.: +41 27 775 33 44 / Fax: +41 27 775 33 45
les4vallees@verbier.ch

16 chbrs supérieures: CHF 240 (1 pers. /chambre)/CHF 170 p.p. (2 pers. /chambre)
14 chbrs standards: CHF 190 (1 pers. /chambre) /CHF 145 p.p. (2 pers. /chambre)
Les prix comprennent le petit déjeuner et la TVA.

Hotel Bristol (***)

Route des Creux - CH-1936 Verbier
Tél.: +41 27 771 65 77 / Fax: +41 27 771 51 50
www.bristol-verbier.ch

5 Suites: CHF 250 (1 pers. /suite) /CHF 170 p.p. (2 pers. /suite)
26 chambres standards: CHF 150 (1 pers. /chambre)/CHF 115 p.p. (2 pers. /chambre)
Les prix comprennent le petit déjeuner et la TVA.

King's Parc Hotel (****)

CH-1936 Verbier
Tel.: +41(0)27 775 20 10 / Fax: +41 (0)27 775 2034
info@kingsverbier.ch

2 Suites: CHF 365 p.n. (côté sud, 1 chambre à 2 lits, petit salon, une salle de bains et balcon).
6 Junior Suites: CHF 330 p.n. (côté nord, 1 chambre à 2 lits, petit salon, une salle de bains et balcon).
Les prix comprennent le petit déjeuner et la TVA.

Note: Veuillez s.v.p. faire vos réservations le plus tôt possible compte tenu du nombre limité de chambres réservées et des prix spéciaux qui nous ont été accordés. Passé Noël, les hôtels ne pourront plus garantir les disponibilités. Vous trouvez d'autres hôtels (ne bénéficiant pas de tarifs négociés) sur: www.verbier.ch.

Tenue vestimentaire : Tenue de sport chic pour l'ensemble du séminaire, tenue sportive "Chez Dany" et veste (sans cravate) pour mercredi soir à la Fondation Pierre Gianadda.

REGISTRATION FORM – BULLETIN D'INSCRIPTION

VERBIER – 18-21.04.2007

To be returned to / A retourner à : **Before/avant le 01/03/2007**

Association Internationale des Jeunes Avocats
avenue Louis Lepoutre 59/20 - 1050 Bruxelles - Belgium
Fax +32-2-347.55.22 - email : Fchaoui@aija.org

or register online at www.aija.org - enregistrez-vous en ligne sur www.aija.org

Name – Nom

Law firm / Cabinet

Address – Adresse

Tel. / Tél. Fax:

E-mail:

Date of birth – Date de naissance

Accompanying persons – Accompagnants

First AIJA Event? – Premier événement AIJA ?: Yes – Oui No – Non

Registration Fees – Frais d'inscription

	<= 01.03.07	> 01.03.07
<input type="checkbox"/> Speaker - orateur	350 EUR	350 EUR
<input type="checkbox"/> AIJA Members - membre AIJA < 35	350 EUR	475 EUR
<input type="checkbox"/> AIJA Members - membre AIJA ≥ 35	400 EUR	475 EUR
<input type="checkbox"/> Non AIJA Members - non Membre AIJA	475 EUR	550 EUR
<input type="checkbox"/> Accompanying persons - accompagnant	150 EUR	225 EUR

A la carte*

<input type="checkbox"/> Wednesday - mercredi	210 EUR	250 EUR
<input type="checkbox"/> Thursday - jeudi	165 EUR	200 EUR
<input type="checkbox"/> Friday - vendredi	165 EUR	200 EUR
<input type="checkbox"/> Full seminar - Séminaire entier	475 EUR	550 EUR

Optional - Facultatif

<input type="checkbox"/> Tuesday dinner-dîner du mardi	25 EUR	25 EUR
<input type="checkbox"/> Saturday dinner-dîner du samedi	60 EUR	60 EUR

Donation to / à SOS Avocats-Lawyers Emergency Defense Committeee

TOTAL

EUR

* available for family members only (a High Net Worth Individual or a member of his family who has relocated or is contemplating the possibility to relocate)/ uniquement pour un particulier, ou l'un des membres de sa famille, qui s'est délocalisé ou envisage de le faire.

We are in principle interested in skiing / Nous voudrions skier

Numbers of skiing persons / nombre de skieurs

I attach proof of payment by bank transfer to the following account. The payee is not liable for any charges. / Je joins une copie de l'ordre de transfert (sans frais pour le bénéficiaire) au compte N° 243-FS124542.0 GO-232.343.0

IBAN CH69 0024 3243 FS12 4542 0 - BIC UBSWCHZH80A

UBS SA, Place Saint-François 16, CH-1002 Lausanne - Ref: AIJA Verbier

PAYMENT VISA / MASTERCARD

I authorise AIJA to debit my credit card (Visa/Mastercard/Eurocard) of the amount of EUR (+20 EUR for bank costs per registration)

J'autorise l'AIJA à débiter ma carte de crédit (Visa/Mastercard/Eurocard) de EUR (+20 EUR de frais bancaires par inscription)

Credit card Number:

Exp. Date:

Security Code:

(3 last digits, printed at the back of your credit card under the signature panel - les 3 derniers chiffres qui sont imprimés au verso du support de la carte de crédit dans le panel de signature)

Booking must be made directly with the hotels / Les réservations d'hôtel doivent être effectuées directement auprès des hôtels.

Date

Signature



THE ONLY GLOBAL ASSOCIATION OF YOUNG LAWYERS



ORGANIZATING COMMITTEE – COMITE D'ORGANISATION

Philippe Szokolóczy-Syllaba

My Global Advisor Wealth Management
80, rue du Rhône
CH-1204 Geneva - Switzerland
Tel.: +41 22 310 39 17
Fax: +41 22 310 39 19
E-mail: szokoloczy@MyGlobalAdvisor.ch

Gerd D. Goyvaerts

Tiberghien Lawyers
Thurn & Taxis
Havenlaan 86C / 419
BE-1000 Brussels - Belgium
Tel.: +32 2 773 40 00
Fax: +32 2 773 40 55
E-mail: gerd.goyvaerts@tiberghien.com

Agnès Proton

Cabinet Proton
3, rue de Bône
F-06400 Cannes - France
Tel.: +33 493 99 27 72
Fax: +33 493 68 65 12
E-mail: agnesproton@avocatsnet.com

Anita Schläpfer

Pestalozzi Lachenal Patry
Löwenstrasse 1
CH-8001 Zurich - Switzerland
Tel.: +41 44 217 92 07
Fax: +41 44 217 92 17
E-mail: anita.schlaepfer@plplaw.ch

L'AIJA EST LA SEULE ASSOCIATION GLOBALE CONSACRÉE AUX AVOCATS ET JURISTES D'ENTREPRISES DE MOINS DE 45 ANS. À TRAVERS UN LARGE CHOIX DE RÉUNIONS, SÉMINAIRES, COURS DE DROIT ET PLAIDOYER, L'AIJA ENCOURAGE LA COLLABORATION ET L'AMITIÉ ENTRE LES JEUNES QUI FONT CARRIÈRE DANS LES PROFESSIONS JURIDIQUES DANS LE MONDE ENTIER.

INTRIGUÉ PAR LES PROBLÈMES QUI TOUCHENT AU DROIT INTERNATIONAL ? INTÉRESSÉ PAR LA CRÉATION D'UN CABINET INTERNATIONAL ? ENTHOUSIASTE À L'IDÉE DE NE PAS SEULEMENT FAIRE PARTIE D'UN RÉSEAU DE MILLIERS D'AVOCATS OU DE JURISTES DÉMARRANT LEUR CARRIÈRE DANS LE MONDE ENTIER, MAIS DE FAIRE UN PETIT EFFORT POUR DEVENIR LEUR AMI ? ATTIRÉ PAR DES SÉMINAIRES DONNÉS PAR DES PROFESSIONNELS ENTHOUSIASTES QUI PARTAGENT LEURS IDÉES ET VOUS FONT PARTICIPER AUX DISCUSSIONS SUR LES DERNIERS DÉVELOPPEMENTS EN DROIT DES AFFAIRES ? L'AIJA EST VOTRE ASSOCIATION.

L'AIJA DONNE AUX PROFESSIONNELS DU DROIT UNE EXCELLENTE OPPORTUNITÉ DE CONTRIBUER DANS UN ENVIRONNEMENT INTERNATIONAL, AUX SUJETS IMPORTANTS QUI CONCERNENT LA PROFESSION. AU SEIN DE L'AIJA, AVOCATS ET JURISTES D'ENTREPRISES PARTAGENT LEURS VUES ET LEURS EXPÉRIENCES AVEC D'AUTRES COLLÈGUES DE PAR LE MONDE ET AMÉLIORENT LEURS APTITUDES PROFESSIONNELLES. NOUS NE METTONS PAS SEULEMENT L'ACCENT SUR LES COMPÉTENCES LÉGALES MAIS AUSSI SUR DES ASPECTS TELS QUE LA NÉGOCIATION, LA CAPACITÉ DE GESTION ET L'APTITUDE À TRAVAILLER DANS UN ENVIRONNEMENT MULTICULTUREL, QUI SONT TOUT AUSSI IMPORTANTS POUR LE DÉVELOPPEMENT PROFESSIONNEL DE NOS MEMBRES, ET QUI CONSTITUENT DES COMPÉTENCES PRIMORDIALES, QUE L'AVOCAT DU 21ÈME SIÈCLE DOIT POUVOIR GÉRER. EN REJOIGNANT L'AIJA VOUS BÉNÉFICIEREZ DE LA CONTRIBUTION DE ET DE DISCUSSIONS AVEC DES COLLÈGUES SUR PIED D'ÉGALITÉ. NOUS NE DONNONS PAS COURS - NOUS « PARTAGEONS, APPRENONS ET PROFITONS ».

TOUT EN DÉFENDANT CES PRINCIPES QUI FORMENT UNE PART ESSENTIELLE DES PROFESSIONS JURIDIQUES DE PAR LE MONDE, L'AIJA EST AUSSI UN ARDENT DÉFENSEUR DES DROITS DE L'HOMME ET DE LA RESPONSABILITÉ SOCIALE DES PROFESSIONS JURIDIQUES.

AIJA IS THE ONLY GLOBAL ASSOCIATION DEVOTED TO LAWYERS AND INHOUSE COUNSEL AGED 45 AND UNDER. AIJA, THROUGH A WIDE RANGE OF MEETINGS, SEMINARS, LAW COURSES AND ADVOCACY, PROMOTES PROFESSIONAL COOPERATION AND FRIENDSHIP AMONG YOUNG, CAREER BUILDING LEGAL PROFESSIONALS AROUND THE WORLD.

INTRIGUED BY ISSUES ON THE CUTTING EDGE OF INTERNATIONAL LAW? INTERESTED TO BUILD AN INTERNATIONAL PRACTICE? EAGER NOT ONLY TO BECOME PART OF A NETWORK OF THOUSANDS OF CAREER BUILDING LAWYERS AND INHOUSE COUNSEL FROM ALL OVER THE WORLD BUT ALSO, WITH A LITTLE EFFORT, TO BECOME THEIR FRIENDS? KEEN TO GO TO SEMINARS RUN BY ENTHUSIASTIC PROFESSIONALS WHO WILL SHARE THEIR IDEAS AND INVOLVE YOU IN DISCUSSIONS ON THE LATEST DEVELOPMENTS IN LAW AND BUSINESS? THEN AIJA IS YOUR ASSOCIATION.

AIJA GIVES LEGAL PROFESSIONALS AN EXCELLENT OPPORTUNITY TO CONTRIBUTE TO IMPORTANT TOPICS CONCERNING THE PROFESSION IN AN INTERNATIONAL ENVIRONMENT. WITHIN AIJA, LAWYERS AND INHOUSE COUNSEL CAN SHARE VIEWS AND EXPERIENCES WITH OTHER COLLEAGUES FROM AROUND THE WORLD AND ENHANCE THEIR PROFESSIONAL SKILLS. WE FOCUS NOT ONLY ON LEGAL SKILLS BUT EQUALLY IMPORTANTLY ON CONTRIBUTING TO THE BROADER PROFESSIONAL DEVELOPMENT OF OUR MEMBERS WHICH IS OF PARAMOUNT IMPORTANCE TO THE 21ST CENTURY LAWYER AND INCLUDES NEGOTIATION AND MANAGEMENT SKILLS AND THE ABILITY TO WORK IN A MULTI-CULTURAL ENVIRONMENT. BY JOINING AIJA YOU WILL BENEFIT FROM THE INPUT OF AND DISCUSSIONS WITH COLLEAGUES ON AN EQUAL FOOTING. WE DO NOT "LECTURE" - WE "SHARE, LEARN AND BENEFIT".

DEFENDING THOSE PRINCIPLES, WHICH ARE AN INTRICATE PART OF THE LEGAL PROFESSION WORLDWIDE, AIJA IS ALSO COMMITTED TO THE DEFENCE OF HUMAN RIGHTS AND THE SOCIAL RESPONSIBILITY OF LEGAL PROFESSIONALS.

LA SUISSE SWITZERLAND

[Young lawyers of every country stand together. They intend to defend those principles which are common and which they consider to be indivisible from the notion of justice and law]

AIJA, Declaration of Athens. Adopted, August 27, 1966.

